

DELIVERY NOTE : 83290694
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 28.08.2023 14:38:06 REMOTE TRANSMISSION

VENDOR
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilite Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT
VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boite post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER
Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 28.08.2023 at 14:38:02
Delivered on : 28.08.2023 at 14:38:02
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Lot Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	External call Nr	Handling Unit Nr
Origin - Destination Country	VALEO Material Number										

Dual Wet Clutch assy	2510165000	2.205	PCE	TBA-501627	1	116503821		105			116503821
FR-IT	1084010A										

1803248781
5012303757
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:	2205	PCE	TBA-501627	1	116503822	105	116503822
Quantità effettiva:		PCE	TBA-501626	7			
Tipo Imballaggio:		PCE	TBA-501628	1			
Quantità Imballi:	21		TBA-501626	7			
Conformità alle schede d'imballaggio:	☒ SI ☐ NO						
Data controllo:		PCE	TBA-501627	1	116503824		
Firma	01/09/23		TBA-501628	1			
			TBA-501626	7			

CARRIER
Vehicle Nr :
Trailer Nr : 111
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA Anversa

Total gross weight : 15329,43 KGW
Total net weight : 13964,27 KGW
Total no. of handling units: 21
Total no. of boxes : 21
Total volume : 2,35 DMQ

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

01 SET 2023
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via del Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)
Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità

DELIVERY NOTE : 83290694
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 28.08.2023 14:38:06

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilite Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT
VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boite post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER
Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 28.08.2023 at 14:38:02
Delivered on : 28.08.2023 at 14:38:02
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Lot Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	External call Nr	Handling Unit Nr
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity of Measure			Expiration date					
Origin - Destination Country	VALEO Material Number									
PCE	TBA-501627	1		1	116503825		105			116503825
	TBA-501628	1		1						
	TBA-501626	7		7						
PCE	TBA-501627	1		1	116503826		105			116503826
	TBA-501626	7		7						
	TBA-501628	1		1						
PCE	TBA-501627	1		1	116503827		105			116503827
	TBA-501626	7		7						
	TBA-501628	1		1						
PCE	TBA-501627	1		1	116503828		105			116503828
	TBA-501626	7		7						
	TBA-501628	1		1						
PCE	TBA-501627	1		1	116503829		105			116503829
	TBA-501628	1		1						
	TBA-501626	7		7						

DATE : 28.08.2023 14:38:06 REMOTE TRANSMISSION

SHIPPING POINT

SHIP TO CUSTOMER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boîte post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Your contact :

Telephone

Expedition on : 28.08.2023 at 14:38:02
Delivered on : 28.08.2023 at 14:38:02
Order reason :

• •

Page 3 / 5

DELIVERY NOTE : 83290694
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 28.08.2023 14:38:06 REMOTE TRANSMISSION

VENDOR
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilites Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT
VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
Boite post. CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER
Magna PT S.p.A.
Via del Ciclaimi 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 28.08.2023 at 14:38:02
Delivered on : 28.08.2023 at 14:38:02
Order reason :

Material Description	Customer Material	Shipped Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Qty per packaging unit	Kanban Nr	Handling Unit Nr
Customer P.O. Number	Revision Level	Quantity of	Measure		Lot Nr		External call Nr	
Origin - Destination Country	VALEO Material Number				Expiration date			
TBA-501628 1								
PCE	TBA-501627	1		1	116503835	105		116503835
	TBA-501628	1		1				
	TBA-501626	7		7				
PCE	TBA-501627	1		1	116503836	105		116503836
	TBA-501626	7		7				
	TBA-501628	1		1				
PCE	TBA-501627	1		1	116503837	105		116503837
	TBA-501626	7		7				
	TBA-501628	1		1				
PCE	TBA-501627	1		1	116503838	105		116503838
	TBA-501626	7		7				
	TBA-501628	1		1				
PCE	TBA-501627	1		1	116503839	105		116503839

REMOTE TRANSMISSION

Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Expedition on : 28.08.2023 at 14:38:02
Delivered on : 28.08.2023 at 14:38:02
Order reason :

Page 5 / 5



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-008123 vom 28.08.2023



23-008123

Ludwigsburg, 29.08.2023

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur VALEO Usine FA 81, Avenue Roger Dumoulin 80000 AMIENS FRANKREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Cet transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Austiefungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 04.09.2023		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Amiens Land / Pays Frankreich Zeit / Temps Datum / Date 28.08.2023		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2	10 Zeichen/Nr. Marqués et numéros 83290694 83290695	11 Anzahl der LM Nombre des colis 21 25	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 19.330
		15 Umfang cbm 73,58	
Summe: Total		46,00 COLLI	19.330,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amthliches Kennzeichen	Nutzlast in t	
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 23-008123 empfangen am Réception des marchandises le 01 SET 2023 01 SET 2023 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	
20 VALEO F-80000 Amiens Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		KUENNE LAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604